

IN THE SMALL CLAIMS TRIBUNAL OF THE
HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

香港特別行政區小額錢債審裁處

CLAIM NO. OF 20

申索書編號 20 年第 宗

BETWEEN

Claimant(s)

申索人

AND

與

Defendant(s)

被告人

TO :

致 :

OF

地址 :

YOU ARE HEREBY SUMMONED to appear before *Mr/Miss/Ms/Mrs
Adjudicator, at the Small Claims Tribunal at Court No. , /F, *Tower A/B, West Kowloon Law
Courts Building, 501 Tung Chau Street, Sham Shui Po, Kowloon on the day of ,20
at o'clock in the *fore/after noon, on the hearing of an application on the part of the
*Claimant(s)/Defendant(s) for an order to be made that :-

你被傳訊出席 年 月 日*上午/下午 時 分在九龍深水埗通州街 501 號西九龍
法院大樓* A/B 座 樓第 號法庭小額錢債審裁處審裁官 法庭進行的聆
訊。該聆訊是*申索人/被告人申請法庭作出以下命令 :-

And you are to take notice that if you do not appear the Tribunal may consider and deal with
the application in a summary way.

並請你注意，如果你不出席，法庭可考慮用簡易程序處理該申請。

Dated this

日期：

The address of the Claimant(s) is

申索人地址：

The address of the Defendant(s) is

被告人地址：

Registrar
司法常務官
Seal of the Tribunal
審裁處蓋章
L.S.
蓋印

* Please delete where appropriate

* 請刪去不適用的文字

*Claimant(s)/Defendant(s)

*申索人/被告人